

Zadarmo

Noviny o živote Bratislavy,
jej mestských častí
a všetkých Bratislavčanov
vydáva NIVEL PLUS, s.r.o.
Vychádzajú každé dva týždne
v náklade 167 200 kusov.
Registrované na KÚ Bratislava
pod číslom 8/KÚB/248/13-8/98

Bratislavské Noviny

Pressburger Zeitung ~ Pozsonyi Újság

Redakcia:

Gorkého 6, 811 01 Bratislava 1
Telefón 5441 0028
Fax 5464 2363
E-mail: redakcia@ba-noviny.sk
www.bratislavskenoviny.sk
Vytlačila Concordia, s.r.o.
Do poštových schránok
roznáša Slovenská pošta, a.s.

Štvrtok 9. mája 2002

Ročník V. ~ Číslo 9

Kamenné námestie zostáva škvrnou na tvári hlavného mesta

STARÉ MESTO

Absolútny stred mesta by mal byť jeho výkladnou skriňou, tým skôr, ak ide o hlavné mesto. V prípade Kamenného námestia a priľahlého okolia obchodného domu Tesco to však neplatí.

Rôzne stánky, budy a ambulantné predaje, ktoré sa tu živelne rozmohli v uplynulých rokoch, vyvolávajú u všimavého návštevníka dojem, že sa ocitol v akomsi provinčnom zapadákov, a nie v srdci slovenskej metropoly. Tento dojem ešte zväčšuje povrch Kamenného námestia, ktorý je najmä v okolí vchodu do Tesca v dezolátnom stave a na niektorých miestach sú aj polmetrové jamy. Čo na to magistrát?

„Na Kamennom námestí platí stavebná uzávera, pretože tu má byť v budúcnosti stanica metra,“ uviedol vedúci magistrátneho oddelenia správy nehnuteľného majetku Juraj Kočan. „Terajší stav rozhodne nie je uspokojivý. V marci sme zmapovali územie v okolí Tesca a zistili sme, že je tu 68 stánkov, ambulantných predajov a rôznych reklamných zariadení, z ktorých len niektoré mali uzatvorené zmluvné vzťahy. Situáciu navyše komplikuje neusporiadané vlastníctvo parciel - prevažuje sice vlastníctvo mesta, ale sú aj vo vlastníctve štátu v zastúpení okresného úradu a vo vlastníctve súkromných osôb.“

Podľa J. Kočana sa mapovanie uskutočnilo práve preto, aby bolo zrejmé, čo sa na tomto území nachádza a aby bolo možné vypracovať podklady pre vedenie mesta, aby ďalej rozhodlo.

Zatiaľ platí rozhodnutie primátora neumiestňovať tu žiadne stánky s tým, že hlavné mesto podalo na súd návrhy na vypratanie priestorov tam, kde to z hľadiska práva bolo možné. Zmluvy boli uzatvorené väčšinou v rokoch 1992-1993 a viaceré už vypršali. „V prípade, že zmluvy boli uzatvorené na čas určitý, stále platia a majitelia stánkov si plnia zmluvné povinnosti, mesto nemôže podať návrh na vypratanie,“ uzavrel J. Kočan.

A čo zdevastovaný povrch námestia? Eva Uhliariková, poverená vedením magistrátneho oddelenia dopravy a cestného hospodárstva, v telefonickom rozhovore uviedla, že nijaké opravy sa v najbližšom období na Kamennom námestí nechystajú. „Aspoň o tom neviem,“ dodala. Do skultúrenia prostredia sa podľa dostupných informácií nechystá ani Tesco, ktorému by mohlo viac záležať na vzhľade bezprostredného okolia obchodného domu. Ak teda niekomu súčasný vzhľad Kamenného námestia prekáža, bude sa s tým zrejme musieť zmieriť...

(lau)



Problémom novej promenády zostávajú bezpečnostné opatrenia amerického veľvyslanectva.

FOTO - Vladimír Mišauer

Ako vyriešiť požiadavky Američanov?

STARÉ MESTO

Od vlaňajších teroristických útokov na Spojené štáty americké je veľvyslanectvo USA na Hviezdoslavovom námestí chránené viac ako kedykoľvek predtým. Betónové zátarasy zo strany hotela Carlton však podnecujú diskusie o tom, či z estetického hľadiska vhodne zapadajú do prostredia a či by ich nebolo možné nahradiť niečím iným. Polemiky vyvoláva aj požiadavka americkej strany na prebudovanie podzemných garáží Carltonu tak, aby vjazd do nich bol situovaný inde, čo by si vyžadovalo ďalšie práce na práve zrekonštruovanom námestí.

O vyjadrenie sme požiadali šéfa sekcie dopravy a cestného hospodárstva bratislavského magistrátu Vladimíra Lunáčka. „Súčasný zátaras okolo budovy americkej ambasády boli okamžitým, operatívnym riešením,“ uviedol. „V

uplynulých dňoch nám americká strana predložila návrhy, ako to mieni vyriešiť definitívne. Ide o návrhy kultivovanejších zábran, z ktorých jedna časť má charakter akéhosi oplotenia a druhú časť tvoria stĺpiky, ktoré nie je možné preraziť autom. My sme k tomu vydali v zásade kladné stanovisko s tým, že konkrétne detaily a zosúladenie s rekonštrukciou Hviezdoslavovho námestia musia dohodnúť s mestskou časťou Staré Mesto, ktorá má priestor námestia a okolitých ulíc zverený. Súčasný betónový zátaras sa, samozrejme, odstráni.“

O vyjadrenie sme požiadali aj starostu Starého Mesta Andreja Ďurkovského. „Súčasný stav na Hviezdoslavovom námestí v okolí budovy zastupiteľského úradu USA nepovažujem za dobrý a z dlhodobého hľadiska je neudržateľný,“ uviedol. „Staré Mesto preto už vyjadrilo

súhlas s vybudovaním nového vjazdu do podzemných garáží zo strany Jesenského a Mostovej ulice. Pokiaľ sa zástupcovia amerického veľvyslanectva dohodnú s manažmentom hotela, mestská časť nebude robiť problémy. V žiadnom prípade však túto investíciu, ktorú sme nevyvolali, nebude hradiť mesto alebo mestská časť z vlastných prostriedkov.“ Ako dodal, Staré Mesto rešpektuje potreby americkej strany na zlepšenie ochrany budovy ambasády na Hviezdoslavovom námestí po tragických udalostiach z 11. septembra minulého roku. „Výhrady však máme proti úvahám o stavebných zásahoch do samotnej plochy zrekonštruovaného Hviezdoslavovho námestia,“ zdôraznil. „Pre nás je teraz prioritou kvalitná údržba a správa promenády, aby sa stala obľúbenou oddychovou pešou zónou pre všetkých Bratislavčanov a návštevníkov mesta.“

(lau)

Veľvyslanectvo USA zvažuje sťahovanie

STARÉ MESTO

Betónové zátarasy pred budovou Veľvyslanectva USA na jednej strane pripomínajú, že šok vlaňajších teroristických útokov na americké mestá je stále živý, na druhej strane sa vedú diskusie, či sa sem hodia. O tom, kedy budú odstránené, ako aj o ďalších otázkach sme sa porozprávali s tlačovým tajomníkom Veľvyslanectva Spojených štátov amerických Paulom OGLESBYM.

Pri odpovedaní na otázku, ktoré sa týkajú bezpečnostných opatrení, sme veľmi limitovaní, aby sme neohrozili bezpečnosť veľvyslanectva a rovnako ani okolia veľvyslanectva. Avšak všetky bezpečnostné opatrenia, ktoré sme prijali a prijímame po 11. septembri, smerujú k

Naš rozhovor

zvýšenej bezpečnosti a boli zavedené po konzultáciách s Políciou SR, Ministerstvom vnútra SR a magistrátom.

Betónové zátarasy, ktoré sú rozmiestnené v okolí americkej ambasády po vlaňajších teroristických útokoch na USA, na práve zrekonštruovanom Hviezdoslavovom námestí nepôsobia esteticky. Kedy ich hodláte odstrániť, prípadne nahradiť niečím iným?

Veľvyslanectvo USA vedie rokovania s Magistrátom mesta Bratislava o permanentnejších a dokonalejších bezpečnostných opatreniach.

Do médií preniklo, že americká ambasáda chce, aby bol vjazd do podzem-

ných garáží Carltonu premiestnený na opačný koniec Hviezdoslavovho námestia. Trváte na tomto zámere?

Veľvyslanectvo rokuje aj s vedením hotela Carlton, ale z bezpečnostných dôvodov nemôžeme hovoriť o opatreniach, ktoré podnikáme na ochranu veľvyslanectva a okolia. S touto otázkou vám odporúčame obrátiť sa na manažment hotela Carlton.

Sídlo Veľvyslanectva Spojených štátov amerických stojí na exponovanom mieste v centre mesta. Neuvažujete z bezpečnostných dôvodov o jeho presťahovaní na iné miesto?

Možnosť presťahovať veľvyslanectvo zvažujeme, ale do blízkej budúcnosti takéto plány nie sú.

Zhovárať sa Ivan Laurovský

Starý most po havárii čaká generálna rekonštrukcia

STARÉ MESTO

Po havárii rakúskeho plavidla Greifenstein zostáva Starý most naďalej uzatvorený pre chodcov. V budúcnosti most čaká generálna oprava, pri ktorej by sa mohol podstatne zmeniť jeho vzhľad.

Ako informovala Eva Uhliariková, poverená vedením oddelenia dopravy a cestného hospodárstva bratislavského magistrátu, pri havárii rakúskeho plavidla bola poškodená lávka pre peších. „Pravdepodobne následkom nárazu plavidla sa v betónovom telese pochádzajúcej plochy objavili trhliny, ktoré zhoršili stav lávky,“ uviedla. „Výrazne sa tým zvýšilo riziko pohybu pre chodcov a cyklistov po lávke. Výmena betónového povrchu lávky za pôvodný drevený povrch sa po tejto havárii stala nevyhnutnosťou. Predpokladáme, že pri priaznivých poveternostných podmienkach by mala výmena trvať asi do konca mája. Do ukončenia prác bude lávka pre peších úplne uzavretá.“

Podľa E. Uhliarikovej sa v súčasnosti nedá úplne vylúčiť ani možný posun podlažia piliera. Preto sa počíta s tým, že kontrolné geodetické merania bude nevyhnutné uskutočniť ešte tri mesiace po havárii člna. V prípade, ak merania ukážu, že sa pilier posúva, bude potrebné zabezpečiť podlažie, pravdepodobne injektovaním.

Dopravný systém Bratislavy nevyhnutne vyžaduje prevádzkovať aspoň štyri mosty cez Dunaj. Preto je potrebné stav Starého mosta zakonzervovať do tej miery, aby bol prevádzkyschopný a bezpečný aspoň do spustenia Mosta Košická. Po jeho výstavbe je potrebné Starý most generálne zrekonštruovať, prípadne určiť, na aký účel bude slúžiť v nasledujúcich rokoch.

Ako uviedol viceprimátor František Dej, na to, aby mohol Starý most bez problémov fungovať do spustenia Mosta Košická, bude potrebné vynaložiť asi 20 miliónov korún. „Koncom roku chceme podniknúť s odbornou i laickou verejnosťou diskusiu o budúcej podobe a ďalšom využití Starého mosta,“ vyhlásil F. Dej. Podľa slov riaditeľa sekcie dopravy a cestného hospodárstva Vladimíra Lunáčka možno v prípade, že sa zmení podoba mosta a dôjde k jeho zdvihnutiu o jeden a pol metra, prakticky hovoriť o novostavbe. Predpokladá sa, že most, ktorý postavili ešte v roku 1945 ako vojenské provizorium, bude slúžiť aj ďalej, ale mal by byť na ňom vytvorený väčší priestor pre peších a cyklistov. Naďalej sa zrejme bude využívať aj na individuálnu automobilovú dopravu, mestská hromadná doprava by na ňom mala byť eliminovaná.

(lau)

Vjazd do pešej zóny kontrolujú dialkovo

STARÉ MESTO

Od 6. mája regulujú vjazd vozidiel do pešej zóny na oboch vstupoch na Strakovej a Františkánskej ulici už len hydraulické stípičky. Navyše vjazd na Strakovej ulici monitoruje nový kamerový systém.

K tomuto opatreniu pristúpila mestská časť Staré Mesto po dokončení rekonštrukcie Hviezdoslavovho námestia a zmene dopravného režimu na námestí. „Chceme tým úplne vylúčiť osobný kontakt medzi strážnou službou, ktorá doteraz vpúšťala vozidlá do pešej zóny, a vodičmi. Kontrola povolení na vjazd do zóny sa bude odteraz vykonávať pomocou kamery,“ vysvetľuje starosta Starého Mesta Andrej Ďurkovský.

Operátor z centrálly mestskej polície bude dial'kovo ovládať hydraulické kolíky vjazdu a výjazdu z pešej zóny. Bude sa pritom riadiť výlučne zoznamom vozidiel, ktoré majú v zmysle všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Staré Mesto oprávnenie vjazdu do pešej zóny. „Tých, čo tam nemajú čo hľadať, jednoducho nepustíme,“ hovorí veliteľ stanice Mestskej polície v Starom Meste Jozef Hitka. „Sprisnime aj dohľad nad zásobovacími a inými vozidlami, ktoré majú podľa nariadenia vjazd povolený maximálne do deviatej hodiny ráno.“

Keďže od 1. mája platí novela všeobecne záväzného nariadenia o pešej zóne, aj zásobovacie vozidlá budú môcť do historického jadra vojsť len od 5.00 h namiesto doterajších 22.00 h. V prvých týždňoch bude na vjazd do pešej zóny cez Strakovu ulicu na mieste dohliadať aj hliadka mestskej polície.

Druhý možný vjazd do pešej zóny za hlavnou poštou na Františkánskej ulici obsluhuje v pracovných dňoch od 9. do 18. h príslušník mestskej polície. V ostatnom čase stĺpik chodia odomkýnať z Primaciálneho paláca. Predstavitelia Starého Mesta veria, že sprisnenými opatreniami sa im konečne podarí výraznejšie eliminovať pohyb áut po najcenejšej časti historického centra. **(miv)**

Sídlo BSK otvoria 24. mája

BRATISLAVA

Dočasné sídlo Bratislavského samosprávneho kraja, ktoré bude na Jégého ulici, slávnostne otvoria v piatok 24. mája popoludní. Kuriozitou otvorenia bude vstupné, ktorým má byť kvet.

„Keďže v celej bývalej rezidencii HZDS na Jégého ulici mi predovšetkým chýbajú kvety a zeleň, rozhodli sme sa, že vstupenkou na slávnostné otvorenie nového sídla Bratislavského samosprávneho kraja bude kvet. Každý, kto príde na slávnosť, musí doniesť jeden kvet. Najlepšie v kvetináci, aby sme si ho mohli zasadiť,“ povedal predseda BSK Ľubo Roman. „Chceme si to demonizované prostredie, v ktorom budeme určitý čas pracovať, zútulniť a poľudštiť. Verím, že kvety, ktoré do budovy prinesú poslanci, zamestnanci úradu a ostatní hostia, budú na to vhodné,“ povedal Ľ. Roman. **(brn)**

Občania apelujú na UPC otvoreným listom, prípadom sa bude zaoberať aj prokuratúra

BRATISLAVA

Nespokojnosť občanov so zvyšovaním cien za užívanie káblovej prípojky na sledovanie káblovej televízie pokračuje. Občianska iniciatíva Nesloboda divákovho výberu sa na firmu UPC Slovensko obrátila otvoreným listom.

Pripomeňme, že niektorí klienti sa začali obracať na spoločnosť UPC Slovensko s formulármi, v ktorých si nárokuje odpôčítanie preplatku vzniknutého rozdielom medzi cenou za používanie prípojky účtovanou UPC Slovensko a reálnou cenou, na ktorú sa vzťahuje rozhodnutie Telekomunikačného úradu SR z 24. júla 2001 o udelení pokuty za porušenie cenovej disciplíny. UPC Slovensko nato prostredníctvom médií pohrozila, že tých, ktorí sa na ňu obrátia s takouto požiadavkou, jednoducho odpôji.

Spomenutá občianska iniciatíva sa obrátila na konateľa spoločnosti otvoreným listom, v ktorom ho opätovne vyzývajú, aby tieto formuláre považoval za uplatnenie inštitútu o vzájomnom započítaní pohľadávok. Upozorňujú ho, že by bolo namieste zvážiť médiami avizované

sankcie voči klientom, ktorí si už spomínaným formulárom, vypracovaným skupinou občianskych združení, uplatňujú to, čo im prislúcha zo zákona. „Podotýkame, že vaša tzv. typová zákaznícka zmluva, na ktorú sa sústavne odvolávate, neobsahuje ustanovenie, že zákazníkovi môže byť káblová prípojka vypnutá, keď si splní svoje povinnosti, teda včas za jej používanie uhradí poplatky,“ uvádza sa v otvorenom liste. „Na zákazníkov, ktorí sa dožadujú vrátenia preplatku, sa táto skutočnosť v plnom rozsahu vzťahuje. Poplatky včas uhradili, akceptujú však ich reálnu výšku iba v zmysle rozhodnutia Telekomunikačného úradu SR. Podľa vyššej právnej normy si teda teraz uplatňujú inštitút vzájomne splatných peňažných pohľadávok.“

Podľa predstaviteľov občianskej iniciatívy Nesloboda divákovho výberu je týmto inštitútom konkrétne nárok spoločnosti UPC Slovensko na zaplatenie poplatku káblovej prípojky za isté obdobie, voči nároku na vrátenie preplatku v istej výške, ktorý vznikol z dôvodu „svojvoľného nerešpektovania rozhodnutia o regulácii

cien“ (doslovný citát z otvoreného listu) v spomenutom rozhodnutí Telekomunikačného úradu SR, ktorý spoločnosti UPC Slovensko z tohto dôvodu uložil pokutu 25 miliónov korún.

Občianska iniciatíva svoje argumenty opiera jednak o príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka, jednak o spomenuté rozhodnutie Telekomunikačného úradu SR, ktorý spoločnosti UPC uložil vykonanie nápravy vo veci rozdielného faktúrovania cien. „Od januára tohto roku ste mali dostatok času na vzájomné vyrovnanie,“ píše sa v otvorenom liste. „Nie je mysliteľné, aby si všetci svoje zákonné právo vymáhali prostredníctvom súdov. Je samozrejmé, že každý z nich by súdny spor v tejto veci vyhral.“ Aktivitami UPC sa bude zaoberať aj generálna prokuratúra, na ktorú sa s podnetom obrátil poslanec miestneho zastupiteľstva v Petržalke Juraj Kováč. Podľa neho existuje podozrenie, že UPC sa dopustila trestného činu porušovania záväzných pravidiel hospodárskeho styku, poškodzovania spotrebiteľa a iných ustanovení Trestného zákona. **(lau)**

Zámer prestavby Centrálu vyvolal protesty

RUŽINOV

Prípravovaná rekonštrukcia kúpeľov Centrál a ich premena na nákupné centrum vyvolala protesty zamestnancov a rodičov žiakov škôl na Metodovej a Jelačičovej ulici.

Rodičia a zamestnanci škôl vytvorili petičný výbor a spísali petíciu, ktorú adresovali viacerým orgánom, vrátane troch ministerstiev.

„My rodičia žiakov na Jelačičovej ulici, priatelia detí a zdravého životného prostredia a zamestnanci školy striktné nesúhlasíme s výstavbou sedemposchodového parkovacieho domu, ako súčasť polyfunkčného centra Centrál, v tesnej blízkosti Základnej školy a Gymnázia Jelačičova,“ uvádza sa v petícii, ktorú nám poskytol člen petičného výboru Marián Kostolányi. „Protestujeme aj proti zriadeniu plánovanej dopravnej prevádzky, ktorá z doteraz pokojných ulíc (vhodných na vyučovací proces), Jelačičovej a Metodovej, realizáciou dopravného okruhu na zásobovanie objektu nákladnými automobilmi a

kamiónmi, urobí lokality, v ktorých je bezprostredne ohrozený život detí a dospelých ako účastníkov cestnej premávky. Vzhľadom na to, že stavba polyfunkčného centra bude mať negatívny dosah i na životné prostredie, ohrozí zároveň zdravie našich detí a vplyvom hluku i priebeh vyučovacieho procesu.“

Ako sme sa ďalej dozvedeli, predmetom protestov je aj zamýšľané prepojenie Metodovej a Jelačičovej ulice (3. stavba), ktorá si má vyžiadať „ukrojenie“ z areálu Gymnázia Metodova. Petíciu doteraz podpísalo 544 ľudí.

A čo na to investor? „Vybudovanie parkovacieho domu si, žiaľ, vyžadujú platné právne normy, ktoré určujú k existujúcej ploche presný počet parkovacích miest,“ uviedol Radko Kašiar, manažér firmy Signum Group, ktorá zabezpečuje pre investora - firmu Slovak Property Investment - developperskú a inžiniersku činnosť. „Na jeho výstavbu sme prinútení, musíme ju financovať a pritom nebudeme mať z neho žiadny finančný prínos,

keďže pôjde o bezplatné verejné parkovisko. Pokiaľ ide o dopravu, ohrozenie života a zdravia detí neprichádza do úvahy, pretože celé zásobovanie objektu je naprojektované odbočkou z Rožňavskej a Miletičovej cez začiatok Jelačičovej ulice priamo do areálu objektu. Nákladné autá vôbec nebudú Jelačičovu ani Metodovu ulicu využívať.

Pokiaľ ide o prepojenie Jelačičovej a Metodovej ulice, vyplýva z toho, že normy týkajúce sa odstupných vzdialeností medzi stavebnými objektmi prikazujú dodržať určitú vzdialenosť od hraníc pozemkov. To nás núti posunúť hranicu existujúceho pozemku o asi 4 až 5 metrov. Vzhľadom na to sme ponúkli vedeniu školy, že na vlastné náklady vybudujeme celú rekreačno-športovú časť školského areálu, vrátane protihlukovej steny s novou zeleňou a likvidácie náletových topoľov. Doteraz čakáme na reakciu vedenia školy. Mimochodom, prepojenie ulíc je navrhnuté práve preto, aby sa obmedzila doprava v okolí škôl.“ K téme sa ešte vrátime. **(lau)**

Zámocká ulica je už spolovice dokončená

STARÉ MESTO

Stavebné práce na novej Zámockej ulici pod Bratislavským hradom, ktorá prepojí centrálnu časť mesta s Hradom, sú už za polovicou. Do jari budúceho roku má byť ulica kompletne dokončená.

Uviedol to Miroslav Kukučka, podpredsa predstavenstva spoločnosti Avant, ktorá projekt novej zástavby prostredníctvom svojich dcérskych spoločností Garden a Zámocká spoločnosť realizuje. Budované objekty majú tri až šesť nadzemných a jedno až dve podzemné podlažia. Horná a stredná časť ulice, kde sú najmä byty s obchodnými a kancelárskymi priestormi na prízemí, je takmer dokončená. „Jednotlivé bytové domy sa

budú odovzdávať do užívania postupne v priebehu tohto roku,“ uviedol M. Kukučka. „Do dnešného dňa bolo na Zámockej odovzdaných do užívania asi 46 bytov, ďalších asi 30 je tesne pred kolaudáciou, ďalších približne 30 bude skolaudovaných do jedného mesiaca a ďalších 30 v júli. Zvyšných 45 bytov bude hotových do konca roku. Z celkového počtu 180 bytov sú už takmer všetky predané.“

V dolnej časti už vyrastá administratívny komplex s názvom Business center Slovakia, v ktorom budú sídliť renomované nadnárodné spoločnosti. Podľa M. Kukučku je jeho veľká časť už prenajatá. Súčasťou komplexu bude medzinárodný hotel Ibis patriaci francúzskej spoločnos-

ti Accor. „Hotel Ibis má byť dokončený už v októbri tohto roku,“ konštatoval M. Kukučka. Dodajme, že hotel má mať kapacitu 240 lôžok, má vyplniť medzeru v kategorizácii bratislavských hotelov a má byť určený najmä pre obchodných cestujúcich. Zámocká ulica predstavuje prvú etapu revitalizácie bratislavského Podhradia. Podľa M. Kukučku druhou etapou bude výstavba Vydrice, ktorá zahrnie oblasť nábrežia medzi Židovskou ulicou a Rybárskym cechom. Realizovať ju bude spoločnosť Avant v spolupráci s medzinárodnou spoločnosťou Ewos, ktoré vyhrali verejnú obchodnú súťaž na predaj pozemkov vypísanú mestom Bratislava. **(lau)**

Žiadosti o pôžičku na byt sa už prijímajú

STARÉ MESTO

Poslanci miestneho zastupiteľstva mestskej časti Staré Mesto schválili na svojom poslednom zasadnutí Pravidlá poskytovania bezúročných pôžičiek z Fondu rozvoja bývania na obstaranie bytu novou výstavbou.

Súčasťou žiadosti o pôžičku v zmysle týchto pravidiel a v zmysle Štatútu Fondu rozvoja bývania mestskej časti Staré Mesto je list vlastníctva nehnuteľnosti (nie starší ako tri mesiace) nachádzajúcej sa na území Slovenska, na ktorú sa zriadi záložné právo v prospech mestskej časti. Záložné právo bude zabezpečovať pôžičku počas výstavby bytu až po jeho kolaudáciu. Hodnota založenej nehnuteľnosti podľa znaleckého posudku musí byť minimálne rovnaká, ako je výška pôžičky.

Tlačivá žiadosti o poskytnutie bezúročných pôžičiek spolu s potrebnými informáciami už poskytujú na Miestnom úrade Bratislava - Staré Mesto, Vajanského nábr. č. 3 v Bratislave, kancelária č. 4, telefón 59 246 356 v týchto dňoch a hodínach:

Pondelok:	9.00-12.00	13.00-16.30
Streda:	8.00-12.00	13.00-16.00
Piatok:	8.00-12.00	

Žiadosti sú tiež prístupné na internetovej stránke mestskej časti Staré Mesto www.bratislava-city.sk. Lehota na podávanie žiadosti o poskytnutie bezúročných pôžičiek z Fondu rozvoja bývania na obstaranie bytov novou výstavbou začala plynúť 3. mája 2002 a končí sa 31. mája 2002. **(miv)**

Novostavba NBS je skolaudovaná

BRATISLAVA

Nové ústredie Národnej banky Slovenska na Starohorskej ulici bude 23. mája tohto roka slávnostne otvorené. Zhotoviteľ stavby Združenie Hydrostav-Váhostav-ZIPP vlni v decembri završil práce na stavbe objektu centrálnej banky. V závere roku bola podaná žiadosť o kolaudáciu objektu, ktorá sa začala v januári. Následne sa rozbehlo postupné sťahovanie jednotlivých oddelení NBS, ktoré finišuje.

Kolaudácia završila investičný proces náročného diela. Stavba vplyvom zaskomponovania úprav do pôvodného projektu a ďalších nepredvídaných skutočností bola ukončená so značným časovým sklzom. Celkové náklady sa odhadujú na približne 4,9 miliardy korún. Hlavná stavba má 31 prevádzkových súborov a viacero subdodávok (centrálny riadiaci systém, vzduchotechnika, káblové rozvody, komorové trezory, výtahy, zabezpečovacie a technologické zariadenia na spracovanie hotovosti). Garančné skúšky dopadli dobre. Vydané osvedčenia o prevádzkyschopnosti jednotlivých súborov sú dôkazom toho, že nový objekt je v celom rozsahu pripravený na užívanie. Nový objekt má úžitkovú plochu 56 492 m², výška budovy s 33 poschodiami je 111 metrov. Budova je projektovaná pre 1050 pracovníkov. **(brn)**

MERCEDES
280 x 30 mm

Správy z podsvetia

STARÉ MESTO
NA ŠTEFÁNIKOVEJ ULICI sa obeťou lúpežného prepadnutia stal 44-ročný muž z Ľubochne. Prepadli ho dvaja neznámi páchatelia. Po poriadnej bitke upadol muž do bezvedomia. Keď sa prebral, zistil, že mu chýba zlatá retiazka, peňaženka s 2500 korunami a mobil. Páchatelia mu spôsobili škodu za 25-tisíc korún.

NA BLUMENTÁLSKEJ ULICI zasahovala policajná hliadka po telefonáte, že z okna jedného z bytov sa ozýva zúfalý ženský krik. Policajti v byte našli 46-ročnú Máriu, ktorá tvrdila, že o pomoc volala preto, lebo ju jej manžel, 49-ročný Daniel, škrtil a vyhrážal sa jej zabitím. Daniel všetko poprel, prípad sa bude ďalej riešiť.

PETRŽALKÁ
NA HÁLOVEJ ULICI na parkovisku za potravinami Uno pán W.W. z Rakúska niesol v kufříku tržbu z firmy vo výške viac ako 1 milión korún do svojho auta, ktoré tu mal zaparkované. Tu zistil, že na aute je defekt. Kufřík dal do auta, auto však nezamkol, čo využil neznámy zlodziej. Keď vodič opravil auto, kufřík i s peniazmi bol preč. Celá situácia bola zrejme dopredu pripravená, pretože nie je to prvý prípad, že zloději spôsobili vodičovi, najmä luxusnejších áut a pred finančnými ústavami, defekt a využili jeho nepozornosť. Samozrejme sa ponáhľal, auto nezamkol a pokiaľ koleso opravoval, odcudzili mu z auta peniaze.

RUŽINOV
NA IVÁNSKEJ CESTE museli uzatvoriť hypermarket Hypemova po tom, čo neznámy páchatel' ohlásil, že je v ňom uložená bomba. Anonym zároveň zdôraznil, že svoju hrozbu myslí vážne. Hlas v telefóne podľa polície patrila asi 30-ročnému mužovi. Polícia hypermarket uzavrela a výbušninu v ňom hľadali okrem policajtov aj špeciálne vycvičené policajné psy. Hrozba volajúceho sa nepotvrdila. Keď ho vypátrajú, môže byť trestne stíhaný za šírenie poplašnej správy, za čo mu hrozí až niekoľkoročné väzenie.

DEVÍN
NA DEVÍNSKEJ CESTE sa vlámali neznámy páchatel' do rekreačnej chaty. Páchatel' vylomil drevenú okenicu, vytlačil okno a z chaty odcudzil rôznu elektrotechniku a veci dennej potreby v hodnote asi 130 000 korún. Policajti z OR PZ Bratislava 4 zistili, že páchatelia boli dvaja - 28-ročná Kamila Ž. z Bratislavy a 18-ročný Erik K. zo Šenkvice. Kým zlodziejka je stíhaná na slobode, mladík, pretože má na svedomí i ďalšiu krádež, je vo väzbe. Obaja boli obvinení pre trestný čin krádeže a porušovania domovej slobody spolupáchatel'stvom.

RAČA
V CHATOVEJ OBLASTI NAD PEKNOU CESTOU zasahovali hasiči, pretože požiar zachvátil jednu z chatiek. Keď sa ju podarilo uhasiť, vo vnútri našli obhorené telo. Privolaný lekár po ohliadke asi 45-ročného muža konštatoval smrť, ako predbežnú príčinu uviedol udusenie. Zavinenie jeho smrti inou osobou nezistil a nariadil vykonať pitvu. Policajtom sa prihlásil muž-bezdomovec, ktorý v chatke prespával. Povedal, že on priviedol do chatky tohto neznámeho muža, vraj bol opitý a chcel sa vyspať. On sám potom išiel na pivo.

PODUNAJSKÉ BISKUPICE
NA UČITEĽSKEJ ULICI v kúpeľni detského domova znásilnil 31-ročný vychovávateľ 19-ročnú chovankyňu. Polícia ho zadržala a vyšetrovateľ po vznesení obvinenia podal návrh na jeho vzatie do väzby.

(ver)

Vynovené Hviezdoslavovo námestie slávnostne otvorí nedeľná promenáda

STARÉ MESTO
V nedeľu 19. mája o 15.00 h odovzdá starosta mestskej časti Staré Mesto Andrej Ďurkovský Hviezdoslavovo námestie verejnosti. Oficiálne sa tým ukončí osemmesačná rekonštrukcia jedného z najznámejších verejných priestranstiev hlavného mesta.

Mestská časť Staré Mesto pristúpila k povrchovej úprave Hviezdoslavovho námestia v lete minulého roku, bezprostredne po skončení rekonštrukcie Hotela Carlton a výstavby podzemných garáží. Verejnosťou ostro sledovaný projekt zverila do rúk architektom Ottovi Grossmannovi a Jurajovi Šimekovi zo združenia Devínska brána. Na základe výsledkov verejnej súťaže sa hlavným dodávateľom stala firma SATES z Považskej Bystrice.

Cieľom rekonštrukcie viac ako 16-tisíc štvorcových metrov plochy bolo obnovenie promenádneho charakteru námestia a vytvorenie oddychovej zóny s možnosťou jej využívania na kultúrno-spoločenské akcie, ako sú promenádne koncerty, pouličné divadlo, programy pre deti, živý šach, umelé klzisko alebo vianočné programy pod stromčekom. Ako sekundárny dôsledok rekonštrukcie si predstavite-

lia Starého Mesta od projektu sľubujú výrazné oživenie domov na severnej strane námestia, najmä na obchody, reštaurácie, kaviarne a galérie. Výsledkom rekonštrukcie za 65 miliónov korún je jedno z najkrajších námestí na Slovensku. Dominuje mu nová 15 m široká bezbariérová promenáda, ktorá sa tiahne od Ganymedovej fontány pred SND až po Morový stĺp na Rybnom námestí. Po oboch stranách ju lemujú paralelné plochy trávovej zelene s pôvodnými i novovysadenými stromami. Promenádu dopĺňa mestský mobiliár, vrátane dobových svietidiel na parko-

vých stožiaroch. Nová dlažba z prírodného kameňa korešponduje s dlažbou v pešej zóne historického jadra. Reanimáciu námestia vyjadrujú aj ďalšie prvky, ako kruhová mozaika v dlažbe pred SND, obnovenie erbu Bratislavy, vytvorenie úplne novej vodnej plochy pred Pálffyho palácom, veľká šachovnica pre živý šach alebo hudobný pavilón. Celodenný otvárací program pod názvom Promenáda sa v nedeľu 19. mája začína o desiatej hodine dopoludnia a vyvrcholí večerným predstavením v Opere SND v rámci festivalu Bratislava v pohybe.

(miv)

Promenáda, 19. mája 2002

- 10.00** detské dopoludnie: súťaž v kreslení Ako to vidíme my, zábavný program Šaša Maroša
- 15.00** slávnostné odovzdanie námestia verejnosti, Bratislavské mažoretky, Hudba Ministerstva vnútra SR
- 15.30** šach na promenáde: šachová partia medzinárodných veľmajstrov L. Ftáčnika a J. Plachetku, šachové partie juniorských reprezentantov R. Pokornej a J. Markoša s verejnosťou
- 16.00** Andalucia - umelecký súbor, CaK dychový komorný orchester, Božin Quartet
- 19.00** Nezávislý prúd a Situačná kapela, hudobno-tanečný program

Bratislavský rožtek a jazda po promenáde v historickom vyhlídkovom aute

Partnermi mestskej časti Staré Mesto sú Radisson SAS Carlton Hotel a Akzent Media



Dva pohľady na Hviezdoslavovo námestie - december 2000 a máj 2002.

FOTO - Ján Straka



Na opravy ciest v tomto roku ide 54 miliónov

BRATISLAVA

Na práce súvisiace s úpravou povrchu komunikácií s ich bežnou údržbou a opravami zastávok mestskej hromadnej dopravy je v tomto roku v rozpočte hlavného mesta vyčlenených 54 miliónov korún.

Hlavné mesto spravuje cesty prvej až tretej triedy a miestne komunikácie prvej a druhej triedy. Spolu má v správe 381 kilometrov ciest a komunikácií, čo predstavuje plochu vyše štyroch miliónov štvorcových metrov. Nespravuje všetky cesty v meste - o miestne komunikácie tretej a štvrtej triedy sa starajú jednotlivé mestské časti, o diaľničné úseky zasa Slovenská správa ciest.

Ako uviedol viceprimátor František Dej, v tomto roku je vyčlenených 19,4 milióna korún na opravu miestnych komunikácií a vyše 13,7 milióna na opravu ciest. Ďalších takmer sedem a pol milióna pôjde na opravu a úpravu zastávok mestskej hromadnej dopravy. Ich povrchy (úseky vozovky, kde zastavujú vozidlá mestskej hromadnej dopravy) sa upravujú takzvanou technológiou Creteprint, ktorá sa osvedčila vzhľadom na svoju odolnosť a dlhú životnosť. Doteraz sa v Bratislave takto upravilo 63 zastávok, v tomto roku pribudne ďalších 12. Na opravu výtlkov je vyhradených ďalších takmer sedem miliónov korún. Podľa Evy Uhliarikovej, poverenej vedením oddelenia dopravy a cestného hospodárstva, v prípade, že teplota prostredia je nižšia ako päť stupňov Celzia, pri oprave výtlkov používajú takzvanú teplú zmes, pri vyššej teplote používajú techniku Jetpacher. V iných prípadoch asfaltové povrchy zarezávajú.

(lau)

Čaká staré domy nová budúcnosť?

STARÉ MESTO

Na Štefanovičovej ulici 12 a 14, naproti ministerstvu financií, už dlhší čas chátrajú dva opustené domy. Na magistráte posudzujú zámer zrekonštruovať ich spolu s vedľajším objektom na Štefanovičovej 10.

Podľa zámeru by sa všetky tri budovy, ktoré sú inak určené na asanáciu, mali zrekonštruovať tak, aby v jednom z nich (na čísle 10) boli dva obrovské byty a v ďalších dvoch moderné administratívne priestory s kapacitou 77 zamestnancov, ktoré by sa mohli stať sídlom pre menšie spoločnosti. Zámer ráta aj s vybudovaním spoločných podzemných garáží pre všetky tri objekty, ktoré by dovedna mali mať kapacitu 33 parkovacích miest. Ďalších jedenásť parkovacích miest by malo pribudnúť na úrovni terénu. Rekonštrukcia objektu na Štefanovičovej 10 neráta z hľadiska objemu so zásahmi zo strany ulice, šlo by najmä o prístavbu vo vnútroblokovom priestore. Aj navrhované architektonické riešenie ostatných dvoch domov rešpektuje pôvodný princíp, takže vzhľad tejto časti ulice by sa nemal podstatne zmeniť. Termín začatia a ukončenia rekonštrukcie nie je známy, predpokladané náklady predstavujú sumu 35 miliónov korún.

(lau)

VYROBÍME VÁM NÁBYTK
NA MIERU PODĽA VÁŠICH PREDSTÁV
PREDAJ NÁBYTKOVÉHO KOVANIA
DREKOR s.r.o.
Ul. 29. augusta 36/a, 0905 159 239
Po - Pia: 9⁰⁰ - 16⁰⁰, St: 9⁰⁰ - 18⁰⁰
obed. prestávka 13⁰⁰ - 13³⁰
Tel./fax: 02/5273 3135

S MZDAROM 5%
PREDAJ NA SPLATKY

V noci by malo jazdiť viac spojov MHD

LIST ČITATEĽA

S prichádzajúcim letom stúpajú nároky na množstvo prepravených osôb mestskou hromadnou dopravou. Tento nárast je markantný najmä v nočných hodinách. Rozložením vonkajších terás reštaurácií a pubov rastie kapacita miest, rovnako ako počet ľudí ochotných sa zabávať čoraz dlhšie do noci. Je namieste poukázať na možnosti ich cestovania domov.

Bratislava už dlho používa systém tzv. nočnej dopravy. Tá pozostáva z 18 spojov, ktoré sa tri razy za noc otočia v smere Hlavná stanica - daná konečná stanica a späť. Tento variant možno šetriť peniaze, ale v žiadnom prípade neprináša komfort z cestovania. Človek, ktorý chce ostať v meste dlhšie do noci, je nútený vyberať si z chabej palety možností, pričom alternatívou mu je čakať na ďalší spoj jeden a štvrt' alebo dve a štvrt' hodiny. Navyše musí rátať s časom, ktorý stráví pri chôdzi na jednu z obsluhovaných zástaviek, najčastejšie Hodžovo námestie, na ktoré cesta zo vzdialenejších častí centra zaberie často aj 20 minút. Samozrejme, je tu možnosť odviezť sa na Hlavnú stanicu jedným z autobusov prichádzajúcich zo svojich konečných staníc, čo však zvykne trvať ešte dlhšie.

Tento stav pretrváva už dlhšie a nesleduje požiadavky a nároky cestujúcich. Možnosti zábavy v meste neustále rastú, vznikajú nové diskotéky, nehovoriac o puboch, ktoré sa objavujú ako huby po daždi. Magistrát ani Dopravný podnik Bratislava však vôbec nereagujú. Preukázateľne viac ľudí obsluhuje nezmienený počet autobusov. Mnoho z nás si iste spomenie na situáciu na Silvestra, ktorá býva tradične ukázkovým príkladom tohto stavu. Činnosť, respektíve nečinnosť mesta sa mi pritom javí ako nedostatočne pochopenie situácie. Je síce pravda, že skvalitnenie služieb nočnej dopravy povedie k zvýšeniu nákladov, avšak tento vzťah je aj spätný. Čím viac bude možností, ako sa v priebehu noci dostať domov, tým vzrastie počet ľudí ochotných v meste zostať dlhšie. A tým sa tiež zvýši objem daní vybraných z dodatočnej spotreby, ktorú tento nárast ovplyvní. Nehovoriac o prebudení pravého ducha nočnej metropoly, v súvislosti s ktorým bolo povedané mnoho, ale vykonané málo.

Vyzývam preto kompetentné osoby na magistráte hlavného mesta o riešenie tohto problému rozšírením a zefektizovaním systému nočnej dopravy, ktoré prinesie zlepšenie možností pre všetkých cestujúcich. **Ivan Poldauf, Bratislava**

ARETA
52 x 40 mm

Caribic má vysoký štandard kvality aj cien

Do reštaurácie CARIBIC's na Žižkovej ulici sme sa dostali až na druhý pokus. Bol piatok a mali plno. Ako sme sa neskôr dozvedeli, v pracovné dni si tu spravidla treba miesto rezervovať. Cez víkend je však situácia iná a dostanete sa sem aj bez rezervácie.

Reštaurácia bola predtým známa ako „nový“ Rybársky cech, pred niekoľkými mesiacmi však prešla zásadnou rekonštrukciou. Pribudla presklenná terasa s trstinovou strechou, zmenil sa aj charakter reštaurácie. Tunajšia kuchyňa však zostala verná rybám, možno len s tým rozdielom, že pribudli morské špeciality, ktoré sú pre našinca stále exotikou. Pri vstupe do reštaurácie hostí víta pozorný personál, čo patrí k dobrým zvykom najmä v tých lepších a noblesnejších podnikoch. A Caribic's sa hlási práve k nim.

Z ponuky studených predjedlů sme si vybrali Prosciuto so žltým melónom na portskom víne a Tatarský steak z lososa. Z polievok sme ochutnali vynikajúcu rybiacu polievku Bouillabaisse au cruton Caribic s pernodom a rovnako chutnú Polievku so slávkami a šafranom (pozor na anglický preklad, kde vám ponúkajú polievku s hubami a nie s mušľami). Potom prišli na

Majstrov si vyberajte podľa odporúčania

Pri pohľade na svoj písací stół dostávam často výčitky svedomia. Zväčša vtedy, keď si opätovne čítam listy, ktoré na moju adresu prichádzajú a zostávajú zdanlivo bez odpovede. Nie je v mojich silách odpovedať na každý list. Taktiež nemôžem vyhovieť prosbám o telefonické kontakty, ktoré si vypočujem zo svojho záznamníka.

Rada by som každému pomohla, ale iste pochopíte, že z čisto materiálnych dôvodov to nemôžem zvládnuť. Pri počte ľudí, ktorí sa na mňa obrátia, by môj dôchodok nevystačil ani na účet za telefón, známky a papier. Preto sa na mňa nehnívajte, ak o problémoch iba píšem v novinách.

Aj teraz mám pred sebou niekoľko listov, ktorých spoločným menovateľom je nespokojnosť s prístupom podnikateľov poskytujúcich služby obyvateľom. Zhodou okolností ide o majstrov obkladačov. Noví vlastníci odkúpených bytov začínajú upravovať svoje kúpeľne, kuchyne a chodby a nestačia sa čudovať nad faktúrami. Vlastne akýmiže faktúrami? Zdrapmi papiera podpísanými síce menom, ale bez adresy a dátumu vyhotovenia. V prí-

Bedeker gurmána

rad teplé predjedlá - slimáky na bylinkovom masle, slimáky na ouze (pálenka zo stredomoria) so smotanou a Voul au vent s hydinovým ragú (hydínová zmes v lístkovom ceste).

Ocenili sme nielen výbornú chuť jedál, ale najmä spôsob servirovania - čašník sa hneď na úvod opýtal na poradie podávania jednotlivých chodov, aby sa nám nestalo to, čo v niektorých iných reštauráciách, keď sa predjedlá, polievky a hlavné jedlá ocitli na stole súčasne. Reštaurácia nie je závodná jedáleň, ani fast-food, teda rýchle občerstvenie, preto aj medzi jednotlivými chodmi musí byť určitý časový odstup. Napriek tomu, že v ponuke jedál nie sú iba rybie špeciality, vybrali sme prevažne z nich. Výnimkou boli pečené Kačacie prsia Habanas prekladané mangom. Z ponuky rýb sme si ochutnali Morskú rybu na grile St. Domingo a to hneď tri rôzne druhy - jemnú morskú jahodu, pražmu kráľovskú a morského vlka. V jedálnom lístku sme ich nenašli, ponúkol nám ich hneď na úvod čašník ako ryby stredomoria a doniesol ich aj ukázať. Posledným hlavným

Zákazník je pán

pade výskytu nedostatkov sa môžete sťažovať tak akurát na lampárni. Nepomôže vám fakt, že onen zdrap papiera uvádza vyše desať položiek, napr. dovoz materiálu či rezanie diamantovým kotúčom. Čo vás do toho, aké nástroje sa pri vykonávaní práce používajú. Mimochodom, ten diamantový kotúč je úplne bežná pomôcka za vari 100 korún a mal by vystačiť na viac ako 14 metrov štvorcových obkladačiek. O toľko totiž v jednom z vašich listov šlo. Ako sa teda zachovať v prípade, že využijete ponúkané služby? Predovšetkým si dajte urobiť cenový návrh. Ak nemáte spoľahlivo odporúčaneho majstra, žiadajte od firmy tzv. referencie. Nejde o nič strašné, iba o ukážku práce: kde a čo robili, prípadne u koho. Zlaté stránky sú dobrou vecou, ale nevytvádzajú o schopnostiach inzerentov. Aj zdanlivo nízka cena za prácu môže vyjsť riadne drahoo, ak natrafíte na „lemla“. Pre ľudí bez skúseností so stavebnými prácami sa vyplatí žiadať udanie koneč-

Od konca mája nájdú Bratislavčania na starej adrese celkom nový MAMUT pub

BRATISLAVA

Možno nie všetci ste si všimli, že od marca je piváreň Mamut v centre mesta zatvorená. Možno si viacerí z vás povedia - no a čo, veď aj tak sme tam nechodili... Z akých dôvodov, to už teraz necháme tak, pretože onedlho budete mať tisíc a jeden dôvod do Mamuta prísť.

Kedysi jedna z najznámejších pivární v Bratislave sa totiž doslova a do písmena zmenila „od podlahy“. V týchto dňoch finišujú rekonštrukčné práce a vďaka nim sa od 24. mája ocitnete v úplne inom a najmä novom MAMUT pube. Čo vám ponúkne? Kvalitnú kuchyňu, v ktorej budú vynikať špeciality na lávovom grile. Ten je umiestnený priamo v interiéri pivárne, takže pochybujeme, že niekto grilovaným pochúťkam odolá. Ozaj, vedeli ste, že na lávovom grile sa opeká nad horúcimi kameňmi, ktoré sú skutočnými

jedlom - bol čerstvý homár na grile - pred grilovaním ešte žil, preto citlivejším povahám pohľad na tohto morského tvora neodporúčame.

Na záver sme ochutnali Horúce maliny s vanilkovou zmrzlinou, ovocný Tropický šalát Caribic a Čokoládové fondue. S podávaným jedlom sme boli mimoriadne spokojní, rovnako i s vínom od domácich výrobcov, ktoré môže smelo konkurovať aj vínam francúzskym a talianskym. Kvalitou kuchyne a obsluhy si reštaurácia Caribic's zaslúži najvyššie ocenenie. Tomu zodpovedajú i vysoké ceny jedál a nápojov, ktoré sa nám však predsa len zdajú prehnané. Najzradnejšie sú pri rybách a čerstvom homárovi, kde hostí môže na úcte prekvapit' dobblok za nadváhu. Aby ste po vystavení účtu nezažili šok, odporúčame informovať sa hneď pri objednávke na hmotnosť rýb a tým aj na predpokladanú cenu. V prípade reštaurácie Caribic's totiž platí česká pravda „bez peněz do hospody nelez“.

Naše hodnotenie: ★★★★★

Maximálny počet: 5 hviezdičiek

O našej návšteve nebola reštaurácia informovaná. Útratu za konzumáciu si redakcia platila sama.

nej ceny za meter štvorcový a nie za hodinu práce. Ak máte možnosť, oplatiť sa informovať u dvoch - troch majstrov. Ak sa vopred dohodnete na cene za celé dielo, nemôžete byť nepríjemne prekvapení prekročením nákladov. Podľa zákona pri viac ako desaťpercentnom zvýšení nákladov si musí zhotoviteľ vyžiadať predbežný súhlas od objednávateľa služby. A ešte jedna výstraha: nedajte sa zviesť firmou, na tzv. účtovanie bez DPH. Ak je podnikateľ platcom DPH, potom jeho návrh, že to bude lacnejšie bez papierovania, bude výhodné predovšetkým pre neho. Nie žeby som bola fanaticky zaľúbená do daní. Ak však pristúpite na „čiernotu“, vzdávate sa napríklad možností súdne vymáhať odstránenie nedostatkov v rámci reklamačného konania, čo môže byť čertovsky drahé. S postupujúcou jarou sa rozrastajú aj snahy o skrášlenie obydlija. Je to v každom prípade zlý sen, mať v dome majstrov. Aby sa však vaša snaha o lepšie bývanie nestala hororom, radšej si dajte pozor hneď na začiatku. Stojí to za to.

Marta Černá, Fórum spotrebiteľov

O jarnom upratovaní v Starom Meste

LIST ČITATEĽA

Neviem ako v iných častiach Bratislavy, ale predstavitelia miestnej časti Staré Mesto pravidelne každý jar zabezpečia rozmiestnenie veľkokapacitných kontajnerov na odvoz odpadu.

Mal som predstavu, zrejme naivnú, že sa odstrániť odpadky z verejných priestranstiev, ktoré sa vedľa plotov a v rôznych slepých zákutiach ulíc počas zimy nahromadili. A tiež suché konáre stromov, uhynuté časti kríkov a rastlín, prípadne iné drobnosti z dvorov a predzáhradiek. Keďže v posledných rokoch bol vždy kontajner umiestnený o jednu - dve ulice ďalej, z nášho domu sme nestihli čas, kým bol ešte v stave prijať aj niečo z nášho dvora. V tomto roku som teda hneď v sobotu ráno v rukách s dvomi suchými haluzami vykročil na miesto lokalizácie nám prideleného kontajnera (v strednej časti Lermonthovovej ulice). Moje obavy sa však vrchovato naplnili. Vrchovato naplnený bol už totiž aj kontajner. Do takej miery, že sa bez rizika vypadávanie obsahu nedal odviezť. Nebolo však chyrovať pouličný odpad alebo konáre a suché listie z predzáhradiek. Všetko kusy starého nábytku, často aj použiteľný inventár domácností, šatstvo, obuv, staré kufre a podobne. Lúto mi prišlo tých, ktorí mali v pondelok tieto kolosálne výtvary odstrániť, viackrát sa po hromady odpadu vrátiť a pracne do vyprázdnených kontajnerov naložiť. Že v tom úsilí sa akosi zabudlo na vyčistenie viacerých verejných priestranstiev, to už mnohých netrápi. Všetko niektorí si pomohli, z daní sme to zaplatili všetci. Len uličný odpad v mnohých častiach mesta zostal neuprataný, lebo ho už nie je ako odviezť. Jarné upratovanie u nás vykonávané týmto spôsobom zrejme ešte dlho nebude mať žiaduci účinok. Aspoň dovtedy, kým si predovšetkým neupraceme vo svojom vlastnom vnútri.

Jaroslav Liptay, Staré Mesto

Nápad stavať mrakodrapy je šialený

LIST ČITATEĽA

S oneskorením som sa pribral k tomu, aby som reagoval na správu vo vašich novinách, že na nábreží sa chystá výstavba mrakodrapov. Je jednoduché nepochopiteľné, ako taký návrh mohol niekto vôbec predložiť.

Akékoľvek mrakodrapy sú krajne neefektívne, čo sa týka výstavby i prevádzky. Aj keď ich stavia niekto, čo má na to ktovie odkiaľ peniaze, pokiaľ ich stavia na Slovensku, buď o tie peniaze ukrátil našich ľudí, alebo si tie mimoriadne výdavky bude v budúcnosti kompenzovať na náš účet. Prevádzka týchto budov si vyžaduje špeciálnu protipožiarnu klimatizáciu, ktorá v niektorých miestnostiach môže zapríčiniť neodstrániteľné prievany. Tým šialenejší je nápad stavať mrakodrapy na nábreží. Stavať ho v pobrežnom štrku či zemine je vylúčené, musel by vyselektovať len miesta so skalným podložíom. Aj tak by kazili ráz krajiny. Klasickým príkladom je budova národnej banky, ktorá bola stavaná na nevhodnom podloží, takže sa výstavba ešte viac predražila a predĺžila. A je nepochopiteľné, na čo Národná banka chudobného Slovenska potrebuje takú obrovskú budovu! Tam sa neefektívne tratia naše zdroje.

Miloslav Dubec, Bratislava

(mamut pub)

Kaufland v Dúbravke bude, ale neskôr

DÚBRAVKA

Výstavba veľkého nákupného centra so supermarketom Kaufland neďaleko domu kultúry v Dúbravke sa v pôvodne avizovanom termíne (február až marec 2002) nezačala. Kaufland však v Dúbravke predsa len bude.

Na nové nákupné centrum netrpezlivo čakajú nielen obyvatelia Dúbravky, ale aj okolitých mestských častí. Zatiaľ čo v Petržalke, Novom Meste i Ružinove je hneď niekoľko hypermarketov a veľkých nákupných centier, v celej západnej časti Bratislavy žiadne podobné zariadenie neexistuje. Preto sme sa obrátili priamo na investora - spoločnosť Adax.

„V súčasnosti máme podanú žiadosť o vydanie územného rozhodnutia a dokonca sa uskutočnilo aj ústne konanie za účasti všetkých zainteresovaných, vrátane majiteľov dotknutých pozemkov,“ uviedol predseda predstavenstva spoločnosti Adax Igor Trepáč. „Územné konanie je prerušené, pretože je potrebné preukázať vlastnícke vzťahy k pozemkom. Na tom to celé stojí, pretože žiadny vlastník nepodpíše kúpnu zmluvu, kým nebude mať na účte finančné prostriedky. Máme bankový príslub na realizáciu prvej etapy výstavby, ale v banke nastali prietahy. Zabezpečili sme všetko, čo bolo potrebné, je podpísaná nájomná zmluva s Kauflandom ako s najväčším prenajímateľom a v krátkom čase by banka mala uvoľniť prvé finančné prostriedky na kúpu pozemkov. Potom by nasledovalo vydanie územného rozhodnutia a z okresného úradu i zo strany mestskej časti máme príslub na rýchle vybavenie stavebného povolenia.“

O termínoch I. Trepáč hovorí opatrne, predsa však vyslovil predpoklad, že ak by v máji bolo vydané územné rozhodnutie, stavebné povolenie by mohlo byť už v auguste - a súčasne by sa mohlo začať stavať. „Termín realizácie je šesť, maximálne osem mesiacov,“ konštatoval. „Prvá etapa, ktorá si vyžaduje investičné náklady vo výške asi 280 miliónov korún a ktorá predstavuje samotné obchodné centrum, by teda mohla byť dokončená vo februári až apríli 2003.“

Obchodné centrum, ktoré je prvou etapou výstavby, má mať dve podlažia - celé prízemie by zabral supermarket Kaufland, na prvom poschodí na rovnako veľkej ploche majú byť priestory pre menších prenajímateľov, ktorí už teraz prejavujú záujem o asi 80 percent tejto plochy. O druhej etape, ktorá počítá s výstavbou dvoch šesťpodlažných polyfunkčných objektov s podzemnými garážami, je podľa I. Trepáča predčasné hovoriť - v súčasnosti sa robí prieskum záujmu o byty a administratívne priestory v tejto lokalite a podľa neho sa rozhodne aj o začatí výstavby. (lau)



Kúpele Grössling boli v prevádzke storočie

Pamätníci histórie

Hygiena v druhej polovici 19. storočia už bola na takej úrovni, že sa ukázalo potrebné aj v Prešporku vybudovať moderné verejné kúpele. Nie každý si mohol dovoliť mať doma vaňu. Mestská vodáreň dodávala pitnú a úžitkovú vodu aj do domácností až od roku 1886.

Kúpeľ pre občanov mesta s pomerne veľkým krytým plaveckým bazénom, s parným kúpeľom a radom kábinkov s vaňovými kúpeľmi vybudovali na mieste blízko nábrežia Dunaja, kde sa voda pred

reguláciou rieky každoročne vylievala. Keďže ho postavili na západnom konci bývalého dunajského ostrova pri zasypanom ramene Dunaja, ktoré starí obyvatelia Prešporka nazývali Grössling, aj kúpeľ zdedil to isté meno. Budovu, ktorá pripomína šľachtický palác so zvýrazneným nárožím, postavili v roku 1885 podľa projektu architekta Alberta Svobodu z Viedne. V období medzi sveto-

vými vojnami kúpele modernizovali a doplnili novostavbou zo strany Fajnrorového nábrežia.

Kúpele verejnosti slúžili celé storočie. Pred desiatimi rokmi sa ich stav však tak rapídne zhoršil, že ich museli zatvoriť. Kúpeľnú budovu mesto prenajalo bankovej inštitúcii, ktorá sa zaviazala, že bude kúpele postupne renovovať. Sľub sa dodnes nenaplnil, historická krytá plaváreň stále čaká na záchranu.

Štefan Holčík

FOTO - Vladimír Mišauer



Odhalili zreštaurovaný Hummelov pomník

BRATISLAVA

Tento týždeň odhalili pred nemeckým veľvyslanectvom na Hviezdoslavom námestí zreštaurovaný pomník hudobného skladateľa a bratislavského rodáka Johanna Nepomuka Hummela.

Tento skladateľ a klavírny virtuóz sa narodil v Bratislave roku 1778. Počas

svojho života koncertoval vo Viedni, v Prahe, v nemeckých mestách a podnikol koncertné turné do Francúzska a Anglicka. Pri príležitosti 50. výročia úmrtia bola v roku 1887 z honorárov za koncerty, na ktorých medzi inými vystupoval aj Franz Liszt, odhalená bronzová busta skladateľa v nadživotnej veľkosti, umiestnená na podstavci z mramoru, kto-

rej autorom bol sochár Viktor Tilgner. Pomník bol pôvodne umiestnený pred Slovenským národným divadlom namiesto pomníka Petőfiho a neskôr ho nahradili sochou Pavla Országha Hviezdoslava. Donedávna stál v severnej časti Grassalkowichovej záhrady. Obnovenie pomníka zničeného vandalmi financovalo hlavné mesto. (brn)

Vajanského nábrežie bolo predtým Justiho

Spomienkový album

vili budovu vojenského veliteľstva (teraz FFUK) (arch. Josef Rittner z Viedne).

Plocha, ktorú vidno na historickom zábere fotografovanom z najvyššieho poschodia od 40. rokov 20. storočia zbúraného predného traktu Vodnej kasárne, vznikla úpravou nábrežia v 90. rokoch 19. storočia. Prv tam bol mierne do rieky klesajúci breh, s možnosťou prístávania lodí. V súvislosti s postavením pevného mosta

cez Dunaj a s inštalovaním pomníka Márie Terézie (v parčíku na pohľadnici vľavo) sa ukázalo potrebné úsek medzi nimi urbanizovať. Vľavo sú dobre viditeľné fasády palácov Lanfranconiovcov (dnes Ministerstvo životného prostredia) a Jurenákovcov (dnes Miestny úrad Staré mesto). Na ploche vtedy ešte veľmi mladého parku postavili v rokoch 1924 až 28 budovu múzea od M. M. Haminca, v ktorej teraz sídli Slovenské národné múzeum.

Štefan Holčík

FOTO - archív a Vladimír Mišauer



Ako som sa učil plávať na plavárni Grössling

Bratislava kedysi...

Narodil som sa v znamení rýb. Hádam preto som mal od malička k vode veľmi pozitívny vzťah. Mojm najväčším potešením bolo kúpanie. Ešte väčšiu radosť mi spôsobilo plieskať po hladine dlaniami, takže všetci okolostojaci boli úplne mokří.

Keď som už vedel chodiť, považoval som za mimoriadne zábavné skočiť oboma nohami do mláky tak, aby sa voda rozprskla nielen široko-daleko, ale najmä vysoko. Každá väčšia mláka podnecovala fantáziu malého chlapca. Videl som v nej more, ktoré brázdili námorné lode. Tie mi vyrábal starý otec Wowy. Skladal ich z novínového papiera. Veľmi som sa tešil, ak vietor jeho lode poháňal od jedného brehu „mora“ na druhý.

Mal som päť rokov, keď mi raz otec povedal: „Chlapče, v lete pociestujeme k moru. Musíš sa naučiť plávať, aby si sa tam neutopil.“ Vzal ma za ruku a odviezol ma do vtedy jediného krytého kúpaliska v Bratislave, ktoré sa po nemecky volalo Grösslingbad.

Zveril ma do rúk kúpeľníkov, ktorý bol aj učiteľom plávania. Učiteľ mi najprv na suchu vysvetľoval, ako sa robia pri plávaní tempá. Otec odišiel zatiaľ do parného kúpeľa a dal sa tam masírovať. Netrvalo dlho a pochopil som, čo mám robiť vo vode s rukami a s nohami. Učiteľ plávania mal pripravenú dlhú palicu, ktorá pripomínala udicu. Na jej konci bol pripevnený pevný povraz a na jeho druhom konci čosi ako opasok. Ten upevnil učiteľ okolo môjho pásu. A šlo sa do vody. Visel som na tej tyči ako ryba na udici. A teraz som musel vo vode opakovať tempá, ako som sa ich naučil na suchu.

Po tretej alebo štvrtej lekcii som zbadal, že ma voda nesie! Aj učiteľ plávania zmenil metódu. Nemusel som už visieť na tyči. Plával som sám pozdĺž okrajov bazénu. No pre istotu som mal ešte stále ten opasok. Povraz držal učiteľ teraz v ruke.

Počas nasledujúcej hodiny mi kázal skákať z okraja bazénu do hlbokkej vody. Aj vtedy som bol ešte pre bezpečnosť opásaný a pripútaný na povraz. Keď sa učiteľ konečne rozhodol odložiť tieto pomôcky, bol som nadšením bez seba. Vykríkol som „mordio“.

Absolvoval som asi 30 lekcii. To sa už zdalo môjmu otcovi príliš veľa. Učiteľ by ma bol rád ešte dlho učil, najmä kvôli bohatému „trinkgeldu“, ktorý od otca dostával. Nakoniec ma predsa len pustil do vody samého.

No podarilo sa mu to len istou lesťou. Okolo pásu mi musel omotať povraz s nafúkaným balónom. Keď som však skočil do vody, vzduch z balóna vyfúchal a ja som musel chtiac-nechtiac plávať bez opasku a bez lana. Tak sa mi po viac ako 30 lekciiach podarilo plávať bez cudzej pomoci!

Vtedy ešte nikto nemohol tušiť, že dosiahnem v plávaní viaceré rekordy.

Fritz Mandlera

Preložil a upravil Štefan Holčík

Lekárske vyšetrenia, za ktoré sa oplati zaplatiť

V SZC Hippokrates sa môžete objednať na neurologické vyšetrenie a k internistovi od 7.00 h do 19.00 h večer, ku kardiológovi a psychiatrovi vo večerných hodinách. Čakať na vyšetrenie budete maximálne dva dni. Do dvoch dní si môžete dať na požiadanie vyšetriť ultrazvukom cievy, vnútorné orgány, prsníky, EKG, 24-hodinové monitorovanie krvného tlaku Holterom, EEG. Po príchode do zariadenia sa k lekárovi dostanete okamžite. Kvalita, rýchlosť a ochota, s ktorými sa v SZC Hippokrates stretnete, to sú hodnoty, za ktoré sa v zdravotníctve oplati zaplatiť.



Súkromné zdravotné centrum Hippokrates, s.r.o.,
Šulekova 20, 811 01 Bratislava,
tel/fax: 02-5464 9271-3,
5920 4200, 0903 788 670
Email: hippokrates@hippokrates.sk
web: www.hippokrates.sk



ÚSTAV
LEKÁRSKEJ
KOZMETIKY, a.s.

Korektívna dermatológia a kozmetika
Esteticko - plastická chirurgia

**Originálny dar ku Dňu matiek
OMLADZUJÚCA KÚRA
BIO LASEROM**

+ darčekový šek a kozmetický
balíček venuje ÚLK
Tematínska 3, 851 05 Bratislava
Tel. č.: 02/63 81 22 18, 63 81 22 94

švédsko • česko • chorvátsko • taliansko • bulharsko • rakúsko • anglicko • slovensko

DETSKÉ TÁBORY

ÚSMEV CK PRE DETI
tel. + fax: 02/6345 1794, 6345 2004
0904 465 336 www.usmevck.sk



Haanova 10, 852 23 Bratislava
/budova Bytového podniku Petržalka/
Tel./fax: 6224 1759, 6224 7624
6224 4502, mobil: 0905 752 602
e-mail: alk@psgnebta.sk
www.alk-variant.sk

**VYRÁBA A MONTUJE
PLASTOVÉ OKNÁ
A DVERE**

Možnosť nákupu na splátky
**ŠTRBINOVÉ VETRANIE
ZDARMA**



REAS Realitná
Kancelária

Sídlo: Šturňa 11, 811 02 Bratislava, tel.: 5296 5330, fax: 5296 5332
office@reas.sk, www.reas.sk
Pobočka: Kúpeľná 5, 811 02 Bratislava, tel./fax: 5443 4318

Prenájom BYTY/DOMY/PRIESTORY:
Vysoká - 2,5 l., zar., 75 m², prízemie, kompl. rek. 18.000 Sk
Murgašova - 3 l., zar., 100 m², nové podkrovia 800 EUR
Markova - 3 l., nez., pôvod. stav 10.000 Sk
Belinského - 4 l., zar., 83 m², 7 p., čiast. upravený 18.000 Sk
Smetanova - kanc. v RD, 90 m², sam. vstup 4.000 Sk/m²/rok
Šarišská - kanc. v RD, 82 m², sam. vstup 3.500 Sk/m²/rok
Michalská - kanc., 40 m², 2 p., sam. celok 6.000 Sk/m²/rok

Predaj BYTY/DOMY/PRIESTORY:
Belopotockého - 1 i., OV, 52 m², pôv. stav 1,1 mil.
L. Zúbku - 1 i., OV, 37 m², 3 p., nová kuch. linka 890.000 Sk
Kulišková - 2 i., OV, 54 m², zvýš. prízemie, pôv. stav 1,2 mil.
P. Horova - 3 i., OV, 72 m², 8 p., stierky 1,35 mil.
Trnávka - 2 podl. podpivnič. RD, kompl. rekonštr. 5,25 mil.

Ľubomír Pokovič sa lúči so Slovanom, kde získal dva majstrovské tituly

BRATISLAVA

Ľubomír Pokovič sa po troch sezónach strávených na lavičke hokejového Slovana lúči s Bratislavou. Počas svojho úspešného trénerskeho pôsobenia získal dva tituly, raz sa púť „belasých“ skončila pred bránami finále. Bývalý hráč dnes už legendárneho útoku Dornič, Pašek, Pokovič v týchto dňoch zvažuje ponuky a všetko naznačuje tomu, že od budúcej sezóny bude pôsobiť v Nemecku.

„Zo Slovana odchádzam spokojný. Tri roky hodnotím ako úspešné, získali sme dva tituly a nechýbalo veľa, aby sme boli úspešní aj v druhom ročníku. Nemali sme vtedy zlé mužstvo, boli sme aj dobre rozbehnutí, no nedá sa vyhrať všetko,“ vraví Ľubo Pokovič a spomína na pôsobenie po boku Františka Hossu, Ivana Dorniča, Jaroslava Waltera a Miloša Řihu.

„U Františka Hossu a Miloša Řihu som začínal ako asistent, ale v dôležitých fázach som pokračoval svoje právomoci a riadil som tréningy. S Františkom Hossom som tiež začínal ako asi-

stent a keďže predtým som pôsobil len vo funkcii hlavného, v úvode som pomaly nevedel, čo mám robiť. Neskôr nám to však fungovalo, ja som robil tréning a František Hossa koučoval. Neboli medzi nami žiadne problémy. Jaroslav Walter prišiel k mužstvu uprostred januára za zvláštnych okolností. Tím sme štyri mesiace viedli s Ivanom Dorničom, ja ako hlavný, Ivan ako asistent, mali sme aj dobré výsledky, postúpili sme do finále Kontinentalného pohára a v lige nás odvolali po sérii víťazstiev a jednej remíze. Presnejšie, nešlo o odvolanie, ale o zmenu. Svoju úlohu zohrali vtedajšie mocenské boje v Slovane (Paštinský kontra Krajčí). Niektorí tvrdili, že Slovan potrebuje hlavne na play-off skúsenejšieho trénera. S Jaroslavom Walterom však tiež neboli zlé vzťahy. Relatívne som bol aj rád, že vtedy prišiel, lebo v klube panovala čudná nálada. Mohli sme vyhrať, vždy sa však našiel niekto, komu sa to nepáčilo. Vyťahovali sa v podstate hlúposti. V pamäti mi napríklad utkvel moment, keď sa mi trebárs

vyčítala profesionalita. Vraj nie je dobrá na mentalitu slovenských hráčov. Niektoré médiá mi tiež sťažovali život ako trénerovi, našli sa ľudia, ktorí neustále pripomínali, že som bez skúseností so slovenským play-off. Pritom v Nemecku som dvakrát vyhral play-off! Čo sa týka poslednej sezóny, Miloš Říha si riadil aj tréningový proces, ja som na starosti obrancov. V závere, keď sme sa dostali do krízy, konkrétne v play-off s Liptovským Mikulášom, som prebral celé tréningy. Bolo treba niečo zmeniť a riešili sme to inými tréningmi.“

Ľuboš Pokovič nechcel vyzdvihovať jednotlivcov z kádrov, ktoré viedol: „Bolo tam strašne veľa dobrých hráčov, na ktorých budem veľmi rád spomínať. Káder sa však dosť obmieňal, z pôvodného zostali možno traja hráči, takže mi je naozaj ťažké hovoriť o jednotlivcoch. So Slovanom sa rozchádzam v dobrom, dokonca mi bude za ním aj za hráčmi či ľuďmi z vedenia smutno, ale cítim, že po troch rokoch dozrel čas na zmenu.“ (mm)

Electrolux ponúka pomocnú ruku aj bratislavským alergikom a astmatikom

BRATISLAVA

Aj keď sa zdá, že extrémny nárast motorizácie v Bratislave za posledné roky negatívne ovplyvňuje kvalitu vzduchu v interiéroch, nie je to celkom tak. Z viacerých faktorov, ktoré sa podpisujú pod zlý vzduch v uzavretých priestoroch pracovísk alebo domácností, má doprava a vonkajšie znečistenie klesajúci vplyv.

V úzkych uliciach mesta a na hlavných dopravných ťahoch, ako sú Dostojevského rad, Šancova alebo Štefánikova ulica, naozaj nedochádza k dostatočnej cirkulácii vzduchu. Počet častíc vzduchom prenášanej špiny je preto v obydliach rovnaký ako na rušnej ulici. Mnohé zdroje znečistenia sa však nachádzajú priamo v domácnosti, preto kvalita vzduchu ktorý dýchame, viac závisí od vôle vytvoriť si čistejšie a zdravšie prostredie.

Dospelý človek spotrebuje 30 kg vzduchu denne, ale len 2 kg tekutín a 1 kg jedla. Napriek tomu majú ľudia iba zriedkavo rovnaké požiadavky na kvalitu vzduchu, ako na kvalitu jedla a nápojov. Vzduch v uzavretých priestoroch sa

zásadným spôsobom podpisuje pod rastúci počet alergií. Na Slovensku v súčasnosti trpí na alergiu alebo astmu asi 35 % populácie, z čoho najpočetnejšie sú práve prieduškové alergie.

Najzávažnejšie zdroje znečisťovania vnútorných priestorov sú: tabakový dym, prítomnosť domácich zvierat, prach, nedostatočná ventilácia a hygiena v miestnostiach na spanie alebo nadmerná vlhkosť.

Prieskumy ukazujú, že ak niekto rozmýšľa nad vytvorením zdravšieho domova a nemá zdravotné problémy, málokedy uvažuje o investícii do kvalitného vysávača alebo čističky vzduchu. Práve účinnok týchto dvoch spotrebičov dokáže vytvoriť čistejšie a zdravšie domáce prostredie. Zdravší vzduch je predpokladom vyššej kvality života, a neplatiť to len pre alergikov a astmatikov.

Spoločnosť Electrolux sa niekoľko rokov intenzívne venuje problematike čistého vzduchu v domácnosti. Výsledkom tejto práce je celosvetový projekt Zdravší domov, ktorým sa spoločnosť, v spolupráci s špecialistami v oblasti liečby

alergických ochorení snaží upozorniť na kvalitu vzduchu v domácnosti.

Filteračný systém špeciálnych protialergických vysávačov Oxygen a Clario dokáže zachytiť až 99,95 % nebezpečných častíc s veľkosťou 0,1 mikrometra. Filter úspešne zachytáva tabakový dym, plesne, peľové častice a roztoče a ich výlučky. Do všetkých vysávačov Electrolux a Philips je navyše vhodné prachové vrecko Clinic s-bag™, ktoré je päťkrát účinnejšie ako bežné papierové vrecko.

Na vybrané typy vysokoúčinných vysávačov Electrolux si v období od 15. apríla do 15. júla 2002 môžu všetci alergici a astmatici uplatniť zľavu 10 %. Predpokladom je špeciálne kartička s potvrdením od alergológa, pneumológa alebo imunológa, ktorú je možné získať vo vybraných predajniach domácich spotrebičov alebo na www.eastma.sk. Zľava sa vzťahuje rovnako na vysávače, ako aj na čističky vzduchu. Viac informácií o problematike zdravšieho vzduchu v domácnosti a podrobnosti o zľave získate na www.eastma.sk alebo na telefónnom čísle 4342 2978. (int)

AMSICO AIG Life

Prvá americko-slovenská poisťovňa, a.s.

Hľadáme človeka, ktorý chce veľa pracovať, ale aj veľa zarabať. Ide o pozíciu Finančný poradca s možnosťou rýchleho postupu do manažmentu.

- nemusíte ovládať žiadny svetový jazyk
- nemusíte ovládať počítač
- minimálne stredoškolské vzdelanie
- čistý trestný register
- treba mať úprimnú snahu vybudovať si kariéru

Kontakt: Ing. Ivan Horský, 5441 3469, 5441 3485, 0905 322 233

Slovanistov v novej sezóne povedie J. Šupler

BRATISLAVA

Ešte pár dní pred definitívnym rozhodnutím odmietal bývalý tréner hokejistov Dukly Trenčín Július Šupler šuškanu o svojom príchode do Bratislavy.

V utorok 23. apríla však padlo konečné rozhodnutie. Niekdajší tréner slovenskej reprezentácie, úspešný kormidelník Košíc, Trenčína i pražskej Sparty (krátky čas pôsobil aj v zámorí) sa dohodol na dvojročnej zmluve so Slovanom. Skončili sa tak dohady o tom, kto povedie majstra v najbližšej sezóne, pretože úspešné duo Říha - Pokovič sa krátko po zisku titulu rozišlo, prvý zamieril do Pardubic, druhý v čase našej uzávierky rokoval s nemeckými záujemcami. Otázka asistenta nového kormidelníka zostala zatiaľ otvorená, všetko by sa malo dotiahnuť po skončení svetového šampionátu vo Švédsku - medzi kandidátmi sa najčastejšie spomínali mená ako Dornič a Černý. (mm)

Ženská tenisová dráma do konca

BRATISLAVA

Jeden z posledných zápasov na „starých“ dvorcoch Slovana sa skončil úspechom slovenského tenisu. Ženská reprezentácia v 1. kole Fed Cupu zvíťazila nad Švajčiarskom 3:2 a v júlovom štvrtfinále, ktoré sa odohrá asi v Košiciach, privíta zaujímavé Francúzky.

Bratislavská výhra sa nerodila ľahko. Po prvom dni sme sice viedli 2:0, no dve prehry vyrovnali stav a rozhodovala až štvorhra, kde naša dvojica Hantuchová, Husárová zvíťazila nad Schnyderovou s Casanovou 2:1 a bolo rozhodnuté. (mm)

Policaiti tretí

BRATISLAVA

Preč sú časy, keď volejbalisti ČH a neskôr VKP so samozrejmosťou im vlastnou zbierali jeden majstrovský titul za druhým.

Dnes je situácia o niečo horšia, Slovensku krahujú Dubová s Púchovom a policaiti sú radi, ak im zostane aspoň bronz. V tomto roku to vyšlo, po víťazstve 3:1 na zápasy nad Žilinou obsadil VKP Bratislava konečné tretie miesto. (mm)

...PARKETY...

pokládka, obvod. lišty, lepidlo, DPH

Široký výber vzorov
450,- Sk/m2
23 DTD
490,- Sk/m2
31 HDF
PODLAHY 0904 804 510

**STAROŽITNOSTI V PASÁŽI
CITY POINT**

prevádzkujeme nákup a predaj:

- **zlaté, strieborné mince**
- **vyznamenania**
- **zlaté šperky, strieborné predmety**
- **ikony, obrazy, sošky, porcelán**

Po - Pi: 9,30 - 12,00 13,00 - 18,00
Obchodná ul. 43-45, BA, Tel./ Fax: 02 / 529 22 341

Široký sortiment značkových počítačových zostáv, spotrebného materiálu a doplnkov k PC.

POČÍTAČE SECOND HAND

Notebook Pentium II 233
64 MB RAM, 3200 MB HDD, CD ROM
13.1" TFT display



OMNICO
Spol. s r.o.
www.omnico.sk

26 950,-



Predaj aj na výhodné splátky!

Gessayova 18, Mýtna 39, tel.: 6224 5555, 5245 4544

Cena je vrátane DPH!

Divoké včely v našich kinách

FILM

Do kín prichádza film českého režiséra Bohdana Slámu **Divoké včely**, ktorý nedávno získal hlavnú cenu na filmovom festivale v Rotterdame. Dej sa odohráva v malej moravskej osade a kulisy tvoria známe reálie života na periférii, kde sú medziľudské vzťahy utvárané aj deformované uzavretosťou prostredia.

Aj život mladej generácie sa tu stereotypne pohybuje medzi prácou, domovom a príležitostnou hasičskou zábavou v miestnom pohostinstve, ktorá prináša jediné oživenie. Lesný robotník Kája sa nešťastne zaľúbi do miestnej predavačky Božky, no vzhľadom na svoju nepriebojnosť by sa zrejme nikdy neodvážil jej to povedať. Všetko sa však zmení po príchode Kájovho svetáckeho brata Petra, ktorý príde na návštevu domov - klbko medziľudských vzťahov sa začne zamotávať a zrazu, aspoň na chvíľu, je všetko úplne inak. (bd)

Jarné Bluesnenie za zrkadlom

HUDBA

Dvadsaťdruhá mája od 20.00 sa v petržalskom Klube Za zrkadlom odohrá prvý ročník tematicky bluesového festivalu pod názvom **Jarné Bluesnenie**, v programe ktorého figurujú poprední slovenskí bluesoví hudobníci a kapely a formácie.

Skupina Bluesweiser hrá dnes dravé elektronické blues s funky, shuffle a boogie prvkami, nasleduje elektroakustické blues v podaní zvolenského ZVA 12-28 Bandu, nestor slovenského blues Ján Litecký-Šveda so skupinou Víťazný Traktor a vrcholom večera bude vystúpenie kapely Boboš & The Frozen Dozen, ktorej lídom je virtuózný hráč na ústnu harmoniku Erich „Boboš“ Procházka. Dramaturgický výber práve týchto štyroch bluesových skupín reprezentuje základ slovenského blues - práve tieto formácie sa na slovenskej scéne výrazne presadili v období posledných niekoľkých rokov. (bd)

Bratislavské Noviny
najbližšie vyjdú 23. 5.



V opere **Zlatý kohútik** účinkujú aj **Adriana Kohútiková** a **Jurij Gorbunov**.

FOTO - SND

Korsakovova opera Zlatý kohútik v SND

OPERA

Operná a baletná scéna SND pripravila na 18. mája premiéru opery Zlatý kohútik od Nikolaja Andrejeviča Rimského-Korsakova. Operu v troch dejstvách s prológom a epilógom v ruskom jazyku hudobne naštudoval Peter Feranec, predstavenie režiruje Pavol Smolík.

Korsakov začína komponovať svoju štrnástu operu na sklonku života v Rusku roku 1906. Ani jeho postavenie v tom čase najvýznamnejšieho ruského skladateľa nezabránilo absolutistickej moci, aby ho po protestnom štrajku zbavila postu profesora na petrohradskom konzervatóriu, a preto môžeme v okolnostiach vzniku Zlatého kohútika vystopovať určité politické motívy. Libreto opery napísal podľa Puškinovej Rozprávky o zlatom kohútikovi Vladimir Ivanovič Belskij. Príbeh uvádza prehovor mystickej postavy - saracénskeho astrológa. Dej, ktorý sa medzitým odohrá, vykresľuje posledné chvíle starého cára Dodona, ktorý od astrológa dostáva ako dar kohútika, strážiaceho ríšu pred hroziacim nebezpečím. Cár sľubí astrológovi za odmenu všetko, čo si len zažiadá - nakoniec mu však odmietne vydať krásnu Šemachanskú cárovnú, ktorú si priviezol z bojiska a ktorá sa má stať

cárovou nevestou. Radšej učenca zabije, avšak vzápätí zakikirika záračný kohút a cár umiera. V epilógu opäť vidíme astrológa, ktorý prináša vysvetlenie, rovnako záhadné ako celý príbeh: všetky postavy boli vraj len preludy a naozaj živý bol len on a Šemachanská cárovná. Vzhľadom na kritický osten a výraznú symboliku niektorých častí cárska cenzúra po dokončení diela podmieňovala jeho uvedenie škrtmi, z ktorých niektoré sa vzťahovali dokonca priamo na Puškinove verše. Skladateľ bol však neoblomný, a preto sa za jeho života majstrovsky skomponovaná opera ani raz neinscenovala.

Bohuš Dúbrava

Bratislava bude dvanásť dní v pohybe

TANEC

Medzinárodný festival Bratislava v pohybe, ktorý pripravuje rovnomená asociácia v spolupráci s ďalšími inštitúciami, každoročne oživí ulice mesta a naplní sály tancom a pohybovým divadlom v rôznych podobách a prepojeniach s inými umeleckými médiami.

Od 10. do 21. mája sa na rôznych miestach Bratislavy zrealizujú projekty deviatich súborov či umeleckých skupín, ktoré znova ukážu, že pohyb ako forma umeleckého vyjadrenia môže mať veľmi pestré polohy. Otvorenie festivalu - interdisciplinárny projekt H2O/Danubiana/H2O, ktorý sa koná v čase od 10. do 12. mája - je koncipované ako pohybovo-výtvarno-

zvukové predstavenie, ktoré sa pri nočnom osvetlení odohráva pri múzeu moderného umenia na ostrove Danubiana pri Čunove. Jeho výsledná podoba je výsledkom dvojtyždňových tvorivých dielní, na ktorých sa podieľalo 20 mladých umelcov pod vedením režiséra Fritsa Vogelsa z Holandska. Ozvlášťujúco pôsobí fakt, že publikum sa na miesto konania dopraví loťou. Viedenský tanečník, pedagóg a choreograf Willi Dorner uvedie dve predstavenia: jedno je pokusom o hľadanie vzťahu medzi jazykom s jeho zákonitostami a tancom a v druhom sa Dorner prostredníctvom pohybových prostriedkov približuje k „fenoménu nevypočítateľného, absurdného a súhlas-

ného“. V priestoroch divadla Aréna sa predstavia slovenské súbory Štúdio tanca Banská Bystrica, duWadance a Anton Lachký, Katarína Mojžišová predstaví v divadle Stoka vlastný projekt Kryk. Do Bratislavy zavítajú tiež maďarskí Márta Ladjánski a Réka Szabó a Van Grimde Corps Secrets z Kanady. Podľa riaditeľky festivalu Miroslavy Kovárovej je pozoruhodnou novinkou festivalu najmä účinkovanie francúzskeho Balletu Preljocaj v Slovenskom národnom divadle. Program dopĺňajú predstavenia v Polus City Centre a tanečná improvizácia, ktorá sa uskutoční 19. mája v rámci slávnostného otvorenia zrekonštruovaného Hviezdoslavovho námestia.

Bohuš Dúbrava

Ram za kultúrou?

■ V bratislavskej galérii Open je do 31. mája sprístupnená výstava priestorových inštalácií, sôch, kresieb, malieb a trojrozmerných objektov s názvom **Láska**, v rámci ktorej vystavujú Boris Ondreička z Bratislavy, Ján Mančuška z Prahy a Jasper Alvaer z nórskeho Osla.

■ 11. mája o 19.30 bude v Divadle F7 koncert skupiny **Dlhé Diely**.

■ 18. mája o 19.00 sa v Divadle AHA uskutoční premiéra hry P. Gregora **Interview**.

■ V Starej radnici si môžete prezrieť výstavu **Židovská Viedeň**, ktorá na 50 fotografiách Jánasa Kaimára približuje minulé i súčasný život židovskej komunity v tomto meste.

■ MKS pripravilo na 12. mája o 20.00 vo Veľkom evanjelickom kostole koncert skupiny **Spirituál kvintet**.

■ 22. mája o 19.00 bude v Štúdiu 12 na Jakubovom námestí premiéra hry súčasnej ruskej dramatiky O. Muchinovej **Táňa**.

■ V SNG sú nainštalované dočasné expozície: **Akvizície SNG** - moderné a súčasné umenie (Dvorana MK SR, Esterházyho palác), **Ludovít Fulla**, **Najkrajšia kniha česká** (Esterházyho palác), **Majstrovské dielo zo zbierok SNG** - Monogramista CZ: Posledný súd. Ikona, 1661 a **Talianske inšpirácie** Ernesta Zmetáka (Vodné kasárne).

■ 14. mája o 19.30 sa v CC Centre odohrá koncert **Jazz Tria** v zložení J. Bartoš, G. Jonáš a J. Kalász.

■ GMB pozýva na výstavu **Jozef Šrámka**, **Dotyky a spojenia** (Mirbachov palác), **Renato Meneghetti**, **Leóni Vidáli** - **Viky Tsalamatá**: **Stretnutie** (Pálffyho palác).

■ 17. mája o 20.00 bude v Klube Za zrkadlom v rámci cyklu **Folkforum** vystupovať Jan Nedvěď a skupina **Poklad**.

■ V Galérii fotografie **Profil** je výstava **Viliam Malík: Bratislava**. Ako ju nepoznáme - Bratislava štyridsiaty rokov 20. storočia.

■ 18. mája od 20.00 bude v Klube Za zrkadlom večer s názvom **To je hip hop**.

■ 22. mája o 19.00 sa v rámci cyklu **Let's go...** do štúdia L+S odohrá predstavenie **A. Strindberg: Slečna Júlia**.

■ 23. mája o 19.00 sa v Koncertnej sieni **Klarisky** uskutoční predstavenie v rámci **Visegrad Concert Tour**, na ktorom vystúpi G. Demeterová, E. Škutová a J. Lupták.

■ V Galérii **Artotéka** v Mestskej knižnici na Kapucínskej ul. vystavuje Peter Kľúčik knižné ilustrácie pod názvom **Zlatý kľúčik**.

RENAULT thalia

NOVÝ RENAULT THALIA
od 321 900,- Sk

Osobitý charakter podčiarkuje nový dizajn, ale aj komfortne riešený interiér s modernými pofahmi a palubnou doskou. Batožinový priestor s objemom 510 litrov vám spríjemní cestovanie na dlhšie vzdialenosti. Dva airbagy v základnej výbave sa zasa starajú o vašu ochranu. Úsporu pri jazde zaručuje špičkový dieslový motor 1.5 dCi 65 k alebo benzínové motory 1.4 75 k a 1.4 16V 98 k.

KESTLER, spol. s r. o.
Panónska cesta č. 3, Bratislava - Petržalka, tel.: 02/6720 2711, 6720 2703
Krajinská cesta č. 12, Bratislava - Podunajské Biskupice, tel.: 02/4319 1147, 4329 6954, 4341 1172
e-mail: kester@partner.renault.sk

RENAULT

RENAULT KESTLER

Rozšírili sme pre Vás ponuku služieb :

Non stop odťahová služba

Akcia Thália Taxi - zľava 5%

Ponúkame na predaj predvážacie vozidlá :

Thália 1,4, 16V RT, 5.000 km	pôv. cena : 384.800,-	teraz : 360.000,-
Mégane 1,6 16V Authentique, 6.000 km	pôv. cena : 534.100,-	teraz : 485.000,-
Kangoo Express 1,9 D, 2.500 km	pôv. cena : 402.032,-	teraz : 379.000,-
Laguna 3,0 V6 24V PRIVILÉGE, 12.000 km	pôv. cena : 1.280.500,-	teraz : 1.140.000,-
Scénic RX4 2,0 16V Privilege, 9.000 km	pôv. cena : 898.211,-	teraz : 833.658,-

Kestler, spol. s r. o.,
Panónska cesta č. 3, Bratislava - Petržalka.
tel.: 02/6720 2711, kester@partner.renault.sk